

## GARANTÍA LIMITADA

H.B. Fuller Construction Products Inc. ("HBF-CP") garantiza al propietario ("Propietario") de las instalaciones en las cuales se aplica el producto ("Producto") detallado a continuación que el Producto, cuando se lo instala como un sistema<sup>1</sup> completo ("Sistema") y durante el período descrito a continuación:



- no transferirán las grietas del sustrato aprobado (tal como se indica en las fichas de datos del producto) a través de los mosaicos o la piedras, y mantendrán la adherencia entre dichos materiales y el sustrato aprobado, al someterse a un movimiento de grieta<sup>2</sup> dentro del mismo plano horizontal de hasta ¼" (6 mm).
- no transferirán grietas del sustrato aprobado (tal como se menciona en las fichas de datos del producto) a través de la lechada al someterse a movimientos de grietas<sup>2</sup> en plano horizontal de hasta ¼" (6 mm).

siempre que el Producto se haya aplicado correctamente como un Sistema dentro de su vida útil correspondiente y de conformidad con las pautas de HBF-CP, las Hojas de datos del producto y las Especificaciones que se encuentran en [tecspecialty.com](http://tecspecialty.com) vigentes en la fecha de su aplicación y en concordancia con todos los códigos de construcción y los estándares y las pautas de la industria vigentes, que incluyen el manual de TCNA cuando corresponda, y los procedimientos para aplicación profesional en la medida en que estén en concordancia con las especificaciones y pautas escritas de HBF-CP.

### Sistemas para el aislamiento de grietas de ¼" (6 mm)

Categoría de producto	Sistema de por vida	Sistema de 25 años	Sistema de 20 años	Sistema de 15 años
Imprimador (Según sea necesario)	Imprimador multiuso	Imprimador multiuso	Imprimador multiuso	Imprimador multiuso
Preparación de superficies: Recubrimiento de enlucido (Según sea necesario)	Feather Edge	Feather Edge	Feather Edge	Feather Edge
Preparación de superficies: Contrapiso autonivelante (Según sea necesario)	Level Set <sup>®</sup> 500 HF Level Set 300 Level Set 200 Contrapiso reforzado con fibra Level Set LW-60 Level Set Deep Pour 3	Level Set 500 HF Level Set 300 Level Set 200 Contrapiso reforzado con fibra Level Set LW-60 Level Set Deep Pour 3	Level Set 500 HF Level Set 300 Level Set 200 Contrapiso reforzado con fibra Level Set LW-60 Level Set Deep Pour 3	Level Set 500 HF Level Set 300 Level Set 200 Contrapiso reforzado con fibra Level Set LW-60 Level Set Deep Pour 3
Sellador (Según sea necesario)	Sellador 100% de silicona AccuColor 100 <sup>®</sup>	Sellador 100% de silicona AccuColor 100	Sellador 100% de silicona AccuColor 100	Sellador 100% de silicona AccuColor 100
Debe seleccionar uno de cada categoría a continuación				
Mortero	Super Flex <sup>™3</sup> 3N1 <sup>™</sup> Fast Set 3N1 <sup>™</sup> Ultimate 6 Plus	IsoLight <sup>™</sup>	Full Flex <sup>®</sup>	Ultimate para azulejos grandes Ultimate de acción rápida para azulejos grandes
Lechada	InColor <sup>™</sup> Design FX <sup>®</sup> Power Grout <sup>®</sup> AccuColor EFX <sup>®</sup> AccuColor <sup>®</sup> de primera calidad con arena y Grout Boost <sup>®</sup> AccuColor <sup>®</sup> de primera calidad sin arena y Grout Boost <sup>®</sup>	InColor Design FX Power Grout AccuColor EFX AccuColor de primera calidad con arena y Grout Boost AccuColor de primera calidad sin arena y Grout Boost	InColor Design FX Power Grout AccuColor EFX AccuColor de primera calidad con arena AccuColor de primera calidad sin arena AccuColor Plus	InColor Design FX Power Grout AccuColor EFX AccuColor de primera calidad con arena AccuColor de primera calidad sin arena AccuColor Plus
Aislamiento de grietas / Impermeabilización*	HydraFlex <sup>™</sup>	HydraFlex	HydraFlex	HydraFlex

<sup>1</sup> Sistema = Aislamiento de grietas / Impermeabilización + Mortero + Lechada

<sup>2</sup> Las grietas existentes del sustrato no pueden exhibir diferencias en el mismo plano de más de ¼" (6 mm)

<sup>3</sup> Para la instalación de mármol verde y otro tipo de aglomerados sensibles a la humedad que requieran un mortero 100% epoxídico sólido, el mortero Super Flex puede ser sustituido con el mortero y lechada epoxídica AccuColor EFX.

\* Como se indica en la hoja de datos de TEC HydraFlex, para lograr las propiedades de aislamiento de grietas de ¼" (6.3 mm), se requiere una membrana continua (sin huecos) de al menos 46-50 milésimas de pulgada [<sup>2</sup>/<sub>64</sub>" (1.14-1.27 mm)] de espesor de película húmeda sobre toda la superficie. Una o dos capas.

## RECURSOS EXCLUSIVOS

Para cada reclamación de garantía que considere válida, HBF-CP, a su elección y a cuenta propia, suministrará al Propietario la mano de obra y los materiales necesarios para reparar o reemplazar, solamente una vez, la parte de la instalación que HBF-CP ha establecido que necesita reparación o reemplazo debido a un Producto o Sistema defectuoso, o repondrá o reintegrará la cantidad que pagó el Propietario por el Producto o Sistema defectuoso. HBF-CP puede reparar las grietas

de la lechada que se produzcan como consecuencia de grietas o movimientos repetitivos y dinámicos del sustrato que tenga un sellador en lugar de una lechada pero la presente garantía no cubre tal sellador.

La duración de la garantía sobre cualquier Producto o Sistema de reemplazo no excederá el saldo de la garantía restante sobre el Producto o Sistema que se reemplazó a la fecha de tal reemplazo.

## PROCEDIMIENTO DE RECLAMACIÓN DE GARANTÍA

A fin de reunir los requisitos para los recursos descritos anteriormente, el Propietario debe notificar a HBF-CP por escrito antes del vencimiento del período de garantía que se describe anteriormente y presentar comprobante de compra del Producto o Sistema presuntamente defectuoso, con respecto al descubrimiento del defecto que se alega en el Producto o Sistema cubierto por la presente garantía. El Propietario debe proporcionar a HBF-CP una oportunidad razonable de revisar e investigar el defecto que se alega. El Propietario debe enviar las reclamaciones por escrito, por correo o fax a:

H.B. Fuller Construction Products Inc.  
1105 South Frontenac Street  
Aurora, IL 60504-6451  
Att: Technical Support  
Fax: 630-952-1235

## EXCLUSIONES Y RENUNCIA DE GARANTÍAS

La presente garantía no cubre daños ni otros perjuicios por limpieza o mantenimiento de rutina, ni defectos, daños u otros perjuicios que no sean resultado de actos u omisiones de HBF-CP, o que surjan en alguna medida o forma de (i) el incumplimiento por parte del Propietario o aplicador del Producto/Sistema de cualquier instrucción correspondiente de HBF-CP u otros fabricantes, de haberlos; (ii) el uso indebido, uso incorrecto o modificación del Producto o Sistema; (iii) las fallas estructurales o el trabajo no realizado de conformidad con las instrucciones de HBF-CP y de los estándares de la industria aplicables; (iv) el desgaste normal provocado por el uso; (v) las instalaciones con una preparación incorrecta del sustrato, atascamiento de cloacas, causas de fuerza mayor, humedad relativa excesiva o baja o cualquier problema no relacionado con la humedad excesiva que se haya probado traspasa la barrera de vapor de humedad, si alguno corresponde; (vi) cualquier superficie no instalada de acuerdo con las recomendaciones de los fabricantes incluidos, entre otros, la temperatura, la humedad relativa y el mantenimiento adecuado; (vii) cualquier superficie no instalada de acuerdo con el material publicado más reciente de los fabricantes relativo a las instalaciones con encolado incluidos, entre otros, los requisitos para aclimatación de pisos de madera, espacio de expansión, temperatura del lugar de trabajo, humedad relativa y flujo de aire.

Cuando HBF-CP reemplaza azulejos, piedras, recubrimientos para piso o lechada como parte de los presentes recursos, HBF-CP no puede garantizar una coincidencia exacta de los mismos durante el reemplazo.

AUNQUE HBF-CP PUEDE HABER SUGERIDO EL PRODUCTO O EL SISTEMA, O DESARROLLADO EL PRODUCTO O EL SISTEMA A SOLICITUD DEL PROPIETARIO O DEL APLICADOR, ES RESPONSABILIDAD DEL PROPIETARIO O DEL APLICADOR EVALUAR Y DETERMINAR LA IDONEIDAD DEL PRODUCTO O DEL SISTEMA PARA EL USO Y EL PROPÓSITO PRETENDIDOS, Y EL PROPIETARIO O EL APLICADOR ASUMEN CUALQUIER TIPO DE RIESGO Y RESPONSABILIDAD EN RELACIÓN CON DICHA IDONEIDAD. LA PRESENTE GARANTÍA REEMPLAZA CUALQUIER OTRA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA, INCLUIDAS ENTRE OTRAS, LAS GARANTÍAS DE NO CONTRAVENCIÓN, COMERCIALIZACIÓN Y APTITUD PARA UN FIN DETERMINADO. TODA GARANTÍA IMPLÍCITA OTORGADA DE ACUERDO CON LA LEY VIGENTE, INCLUIDAS, ENTRE OTRAS, LAS GARANTÍAS DE COMERCIALIZACIÓN Y APTITUD PARA UN FIN DETERMINADO, ESTÁN LIMITADAS EN DURACIÓN A LA GARANTÍA EXPRESA OTORGADA ANTERIORMENTE. ALGUNOS ESTADOS O PROVINCIAS NO PERMITEN LIMITACIONES EN LA DURACIÓN DE UNA GARANTÍA IMPLÍCITA POR LO QUE ES POSIBLE QUE LA LIMITACIÓN ANTERIOR NO SE APLIQUE AL PROPIETARIO.

## LIMITACIÓN DE RECURSOS Y DAÑOS Y PERJUICIOS

SALVO QUE SE PREVEA LO CONTRARIO EN EL PRESENTE, LOS RECURSOS ESTABLECIDOS ANTERIORMENTE SON RECURSOS EXCLUSIVOS DEL PROPIETARIO CONTRA HBF-CP.

CUALQUIER ESFUERZO QUE REALICE HBF-CP MÁS ALLÁ DE SUS OBLIGACIONES ESTIPULADAS EN EL PRESENTE DOCUMENTO NO CAMBIARÁ DE MANERA ALGUNA LAS LIMITACIONES DE RECURSOS Y DAÑOS Y PERJUICIOS ESTABLECIDAS EN ESTA GARANTÍA NI EXTENDERÁ NI MODIFICARÁ ESTA GARANTÍA.

## LIMITACIÓN DE LA RESPONSABILIDAD

EN NINGÚN CASO, LA RESPONSABILIDAD DE HBF-CP CONFORME A ESTA GARANTÍA EXCEDERÁ LA CANTIDAD PAGADA POR EL PROPIETARIO POR LA PARTE DE LA INSTALACIÓN, INCLUIDOS LA MANO DE OBRA Y MATERIALES, QUE HBF-CP HA ESTABLECIDO QUE NECESITA REPARACIÓN O REEMPLAZO DEBIDO A UN PRODUCTO O SISTEMA DEFECTUOSO.

## RENUNCIA DE DAÑOS Y PERJUICIOS

HBF-CP NO SERÁ RESPONSABLE DE LOS DAÑOS INDIRECTOS, INCIDENTALES, PUNITIVOS, ESPECIALES NI MEDIATOS RELACIONADOS O QUE SURJAN DE LA VENTA, COMPRA O USO DEL PRODUCTO O SISTEMA, INCUMPLIMIENTO DE LA GARANTÍA, INCLUIDA, ENTRE OTROS, PÉRDIDA DE GANANCIAS ANTICIPADAS U OTRA PÉRDIDA ECONÓMICA, SEA QUE SURJA O NO DE UNA DEMORA DURANTE LA INSPECCIÓN O REPARACIÓN DE UN PRODUCTO O SISTEMA POR SUPUESTO DEFECTO EN GARANTÍA, INDEPENDIEMENTE DE CUALQUIER RESPONSABILIDAD ESTRICTA O NEGLIGENCIA DE HBF-CP E INDEPENDIEMENTE DE LA TEORÍA LEGAL (CONTRACTUAL, EXTRA CONTRACTUAL U OTRA) USADA PARA REALIZAR UNA RECLAMACIÓN. ALGUNOS ESTADOS O PROVINCIAS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN NI LA LIMITACIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES O EMERGENTES, POR LO QUE ES POSIBLE QUE LA LIMITACIÓN O LA EXCLUSIÓN ANTERIORES NO SE APLIQUEN AL PROPIETARIO.

## GARANTÍA NO TRANSFERIBLE

Esta garantía no es transferible y no otorga derechos ni recursos a terceros, ya sean terceros beneficiarios o de otro tipo.

## ACUERDO INTEGRAL

Esta garantía limitada reemplaza y sustituye completamente cualquier garantía, acuerdo o manifestación verbales o escritos anteriores de HBF-CP relacionados con el Producto o Sistema o su aplicación. Solo un ejecutivo o gerente general de HBF-CP puede modificar esta garantía. **Esta garantía rige para todas las aplicaciones del Producto o Sistema que se realicen después del 1 de enero de 2021.**

Para obtener más información, visite [TECspecialty.com](http://TECspecialty.com)



H.B. Fuller Construction Products Inc. | 1105 South Frontenac Street Aurora, IL 60504-6451